

# ΝΟΣΗΛΕΥΤΙΚΗ

τεύχος 4ο

Ιούλιος — Αυγούστος 1987



Διμηνιαία έκδοση

του Εθνικού Συνδέσμου Διπλωματούχων Νοσοκόμων Ελλάδος



«ΥΓΕΙΑΣ ΘΕΡΑΠΙΑ»

ΕΣΔΝΕ

## ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

### ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ - ΕΚΔΟΤΗΣ

Εθνικός Σύνδεσμος  
Διπλωματούχων Νοσοκόμων Ελλάδος  
Πύργος Αθηνών, Γ' κτίριο, 2ος όροφος  
Μεσογείων 2 115 27 ΑΘΗΝΑ  
Τηλ.: 77 02 861

### ΣΥΝΤΑΚΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Ε. Δημητρίου  
Κ. Καλανταρίδου  
Β. Λανάρα  
Μ. Μαλγαρινού

### ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ ΕΚΔΟΣΗΣ

Μαρία Μαλγαρινού  
Καθηγήτρια ΤΕΙ Αθηνών  
Πύργος Αθηνών - Γ' Κτίριο  
2ος όροφος - 115 27 ΑΘΗΝΑ

### ΤΕΧΝΙΚΗ ΕΠΙΜΕΛΕΙΑ ΕΚΔΟΣΗΣ

Φωτοστοιχειοδεσία - Σχεδιασμοί  
Εξώφυλλο - Εκτύπωση

**ΕΒΗΤΑ**  
medical arts



εταιρεία ιατρικών  
γραφικών τεχνών  
και δημοσιότητας

Κατεχάκη & Αδριανείου 3 - 115 25 ΑΘΗΝΑ  
ΤΗΛ. 67 14 371 - 67 14 340

### ΕΤΗΣΙΕΣ ΣΥΝΔΡΟΜΕΣ

Νοσηλεύτριες/-ές \_\_\_\_\_ 1000 δρχ.  
Σπουδάστριες/-ές \_\_\_\_\_ 500 δρχ.  
Οργανισμοί - Εταιρείες-  
Βιβλιοθήκες \_\_\_\_\_ 1500 δρχ.  
Εξωτερικό \_\_\_\_\_ 15 \$  
ΤΙΜΗ ΤΕΥΧΟΥΣ 170 δρχ.

1. Προκήρυξη για το AIDS που εκδόθηκε με κοινή απόφαση του ICN και της WHO ..... 119
2. Αγώνας κατά του καπνίσματος.  
Εργασία Νοσηλευτικής Διαφώτισης  
*Λαμπρινή Π. Αλατσάκη* ..... 122
3. Προβλήματα νεφροπαθούς που χρειάζεται τεχνητό νεφρό και ο ρόλος της νοσηλεύτριας  
*Σ. Μπαρκονίκου-Βασιλάτου* ..... 132
4. Το Παιδί και η Τηλεόραση  
*Δημακοπούλου Φρειδερίκη* ..... 137
5. Ενημέρωση ..... 144

**ΠΡΟΚΗΡΥΞΗ ΓΙΑ ΤΟ AIDS**  
που εκδόθηκε με κοινή απόφαση του  
ICN και της WHO

Μετάφραση:

Κυρ. Καλανταρίδου

Από το Δελτίο Ειδήσεων υπ' αριθμ. 1 του ICN (Διεθνούς Συμβουλίου Νοσοκόμων)  
ICN - News Release, No 1, 7 April 1987

Ο Διεθνής Σύνδεσμος Νοσοκόμων (ICN) και η Παγκόσμια Οργάνωση Υγείας (WHO) εξέδωσαν από κοινού σήμερα, 7 Απριλίου 1987, μια Διακήρυξη για το AIDS. Η Διακήρυξη επικυρώθηκε από το Διοικητικό Συμβούλιο του ICN, στην πρόσφατη συνάντησή του στη Γενεύη.

Η Διακήρυξη αναφέρεται στα δικαιώματα και τις ευθύνες των νοσοκόμων σε όλο τον κόσμο, που νοσηλεύουν άτομα με λοίμωξη HIV (ιός που προκαλεί επίκτητο ανοσολογική ανεπάρκεια στον άνθρωπο).

Η κ. Constance Holleran, Διευθύντρια του ICN, μίλησε για την σχέση των δύο Οργανισμών, προκειμένου να εφαρμοστεί νοσηλευτική φροντίδα υψηλής ποιότητας, γεμάτη ανθρωπισμό και συμπάθεια.

Καλούνται οι νοσοκόμοι να διαφυλάξουν το απόρρητο του αρρώστου και να βοηθήσουν τις οικογένειες και τους φίλους τους να ανταπεξέλθουν στα πολύπλοκα προβλήματα που περιβάλλουν το AIDS.

Ο Διεθνής Σύνδεσμος Νοσοκόμων, ένας Οργανισμός με 97 χώρες μέλη και με νοσοκόμες που αριθμούν πάνω από ένα εκατομμύριο άτομα, είναι η ηγετική φωνή του «Ηθικού Κώδικα» για τους νοσοκόμους όλου του κόσμου.

**ΠΡΟΚΗΡΥΞΗ ΓΙΑ ΤΟ AIDS**

---

Έχοντας υπόψη ότι,

Το Σύνδρομο της επίκτητης Ανοσολογικής Ανεπάρκειας (AIDS)/HIV (ιός που προκαλεί την επίκτητο Ανοσολογική Ανεπάρκεια στον Άνθρωπο), είναι ένα παγκόσμιο πρόβλημα υγείας εξαιρετικά επείγουσας φύσης,

και ότι,

η πανδημία του ιού HIV απειλεί τις ανεπτυγμένες αλλά και τις υπό ανάπτυξη χώρες

και ότι,

οι λοιμώξεις από τον ιό απειλούν να εξουδετερώσουν τις βελτιώσεις που πρόσφατα έχουν επιτευχθεί στον τομέα της υγείας σε πολλά μέρη του κόσμου

και ότι,

η λοίμωξη από τον ιό είναι ένα σοβαρό πρόβλημα υγείας, με τεράστιες επιπτώσεις για το άτομο, την οικογένεια και την κοινωνία και αφορά άμεσα τους νοσοκόμους όπου και αν βρίσκονται

και ότι,

για αρκετά χρόνια δεν θα υπάρχει η πιθανότητα να διατεθούν εμβόλιο ή και θεραπεία, η πρόληψη δε και ο έλεγχος του ιού θα χρειαστούν μακροχρόνιες προσπάθειες

και ότι,

η παγκόσμια επιδημική λοίμωξη του ιού HIV αποτελεί μεγάλη πρόκληση που θα απαιτήσει πρωτοφανή δημιουργική δραστηριότητα, ενέργεια και συμβολή από όλους τους τομείς του συστήματος υγείας με τις ιδιαίτερες ανάγκες για νοσηλευτική φροντίδα που αυξάνουν ραγδαία

και ότι,

η πρόληψη και ο έλεγχος του AIDS παγκόσμια, θα χρειαστούν ισχυρά εθνικά προγράμματα πρόληψης και ελέγχου, διεθνή καθοδήγηση, συντονισμό και συνεργασία

και ότι,

ο Διεθνής Σύνδεσμος Νοσοκόμων, στον «Ηθικό Κώδικα Νοσοκόμων», δηλώνει ότι «Οι νοσοκόμοι προσφέρουν τις υπηρεσίες τους για την υγεία του ατόμου, της οικογένειας και της κοινωνίας και συντονίζουν αυτές με τις υπηρεσίες μελών άλλων, συναφών επαγγελμάτων» και στη συνέχεια δηλώνει ότι,

«Οι νοσοκόμοι φέρνουν προσωπική ευθύνη για την εκτέλεση του έργου τους»

και ότι,

«Οι νοσοκόμοι κατά την άσκηση του έργου τους, δημιουργούν περιβάλλον όπου οι αξίες, τα ήθη, έθιμα και οι δραστηριότητες πεποιθήσεις του ατόμου είναι σεβαστές»

και

«τηρούν απόρρητες τις πληροφορίες που τους παρέχουν, εκτός αν κρίνουν σκόπιμο την κοινοποίηση αυτών των πληροφοριών και σε άλλους αρμόδιους, για το συμφέρον του πάσχοντα»

και ότι,

με το ίδιο πνεύμα με το οποίο η ΠΟΥ ανέλαβε την ευθύνη για την εξαφάνιση της ευλογιάς από όλο τον κόσμο, είναι και τώρα υποχρεωμένη ν'αναλάβει ένα πιο επείγον, δύσκολο και πολύπλοκο έργο για την πρόληψη και τον έλεγχο του AIDS σε όλο τον κόσμο

και επομένως αποφασίζεται ότι,

ο Διεθνής Σύνδεσμος Νοσοκόμων θα συνηγορεί υπέρ των νοσοκόμων και αδιάκοπα θα γνωστοποιεί όλα τα θέματα που έχουν σχέση

με την προάσπιση της υγείας των νοσοκόμων που παρέχουν νοσηλευτική φροντίδα σε άτομα με λοιμώξεις HIV

επίσης αποφασίζεται ότι,

ο Διεθνής Σύνδεσμος Νοσοκόμων δεσμεύεται εξ ολοκλήρου, να συνεργάζεται στενά με την Παγκόσμια Οργάνωση Υγείας, για την προάσπιση των συμφερόντων του κοινού, των ατόμων που έχουν υποστεί λοίμωξη με τον ιό HIV και αυτών που παρέχουν νοσηλεία

και ακόμα αποφασίζεται ότι,

ο Διεθνής Σύνδεσμος Νοσοκόμων θα βοηθήσει τους νοσοκόμους διαμέσου των Εθνικών τους Συνδέσμων, να ενημερώνονται πλήρως για τις νέες εξελίξεις στον τομέα της πρόληψης και της φροντίδας των ατόμων που έχουν μολυνθεί με τον ιό HIV και καλεί όλους τους Συνδέσμους Νοσοκόμων – μέλη καθώς και όλους τους νοσοκόμους ατομικά από όλο τον κόσμο, να βοηθήσουν σε όλες αυτές τις προσπάθειες.

---